

# TELEGRAFUL ROMAN.



N<sup>o</sup> 82.

ANUL IV.

не о жметате де ан 3. фл. 30. кр. — Центръ чеделате първи аде Трансилваніи ши пентръ провинциеле дин Монархія не зп ан 8. фл. еар не о жметате де ан 4. фл. — Инсерателе се пльтескь кь 4. кр. ши шръл кь слове тини. — Центръ прінч. ши цери стръно не зп ан 12 ф. не 1/2 ан 6 ф. м. к.

Телеграфъ есе де дое ори не септемпл: Меркереа ши Сьмьта. Препьмерационе се фаче дн Сивъ ла еспедитра фоиі; не афа-ръ ла Ч. Р. поше, кь вані гата, прін скрисори франкате, адресате кьтре еспедитър. Препьл препьмерационе пентръ Сивъ есте не ан 7. фл. м. к.; еар

Сивіи 17. Октомврие 1856.

## Денеш телеграфикъ.

\* Атенз 18 Октом. в. п. Дн зрша екзмпетей чеі сипи-тоаре, че креше пентетат, с'а цнзт дн сенат маі тълте десватері. Еспортареа възателор дин портъріле Гречіеі с'а опрїт.

## Чева пентръ Скоале.

V. Дн церіле де короапъ знде констїтүция де скоале політікь се афл дн лъкраре, есте не лъгъ тоатъ скоала попъралъ, каре е скоала облігатъ а знеі детермінате комъне сколаре, зп прівіегі-тор, саъ инспектор шіреан локал алес дин міжлокъл тълъларілор комънеі, каре есте днърчїнат кь прівіегереа саъ инспекція асзра скоалеі локълзі, днкът ачеаста се кьвіне ши комънеі, ши ачеаста о поартъ ел дн пълеле комънеі, ачест прівіегеторіе есте тот одатъ ши міжлокчторіе ла тоате днтъшлъріле днтре скоалъ ши комънъ. Ел се алене де Жаделе сатълзі саъ Орашълзі дн кодцеленере кь преотъл локал, се адъче дн кандіаціе ла ч. р. претъръ ши дн ка-піталъ се денъмене де гъверн, еаръ дн чеделате локърі де пре-фектъръ прін зп декрет деосевіт, ши се проведе кь о деосевіт ин-стрекціе. Спре ачеаста дірегторіе опоріфікъ аре съ се аленгъ тот дезна зп прїетїн ал скоалеі, зп бърват днтре чеі маі інтелїцінці, саъ прїченъці ши кь ваъ дн комънъ (Сат, Ораш) кързіа тот одатъ дн днъдъеск тревъріле сале пропрї а жертвї тїпшл речерът спре бїтеле тїперїмеі фъръ нїчї о платъ. Активїтатеа инспекторълзі де ско-лъ локал, каре нъ есте днаїнте стътторіе, чї нъмаі обсерватор саъ прівіегетор ал скоалеі, ши ал днвъцътърілор, се днтїнде асзра прівіегереі песте каса де скоалъ, ши днтокміреі еї дин лонтръ, асзра обсерваторїи цїнерїи тїпшлзі прескрїе пентръ скоалъ, а черче-търїи скоалеі ши а пъртърїи атът а тїперїмеі, кът ши а днвъцъторілор дн скоалъ ши афаръ де скоалъ.

Експерїнца а доведїт ачест інстїтүт атът де прїїнчїос пентръ скоалеі попъларе, днкът кь тот темейл пълем чере, ка съ се дн-тродъкъ кът де кърънд ши дн цара поастръ Трансилванїа, ши пре-вѣтїндїнеа. Дналта стъпнїре, каре кь пърїнтешї сї окї прівіегїазъ пелнчетат асзра сьзшїлор сї, нъ а трукът кь ведереа нїчї дн-прївїїнда ачеаста цера поастръ, ши прекът ам пълт прїчене, саъ фъктъ челе де лїпсъ, ка съ се днтродъкъ ачест інстїтүт пентръ про-сперїтатеа скоалелор поастре атът а де їмпортант, ши ла пої прекъш са днтродъе дн Шгарїа, Кроація, Славонїа ши дн Бънат кь Воїво-дїна, ши фїндъ кь пълем ащепта кь тот дрептъл, кь се ва днтродъче ши ла пої днтръ адевър, афлш кь кале а днпъртшї четїторїлор жърналълзі ачестшї ши лїнїаментеле інстрекціеі инспекторїлор де сколі локал ши але декретълзі кь каре се вор денъмі, ка де ачї съ се вадъ маі лъшърїт, кът есте де фрътоасъ кіешареа лор, ши кът пот еї фолосї скоалелор, авънд вое дестълъ, енердіе кьвенїтъ ши фріка лзі Дъшпезъ днтръ тоате даторїнцеле сале, ши ка съ се фа-къ комънеле постре кьпоскъте кь зп інстїтүт, каре кърънд ва днтра дн лъкраре ши дн цара поастръ. Референтъл ачестор рьндърї шїе дин експерїнцъ, кът де греш се адмїнїстрезъ тревїле скоалеі знде аъ де а се местека маі шълді, целозїа, патїшїле оарбе, інтересе дн парте, лъкомїа сьнт кам де овше ачеле зръте педече каре се пш дн дръш ши ла челе маі сїпте лъкрерї. Авънд днсъ дн пълеле дн-тронеі овше нъмаї зп бърват кь фріка лзі Дъшпезъ ши ом де оме-нїе треава скоалелор прін Сате ши ораше дн прївїїнда чедор аръ-тате, тревзіе сь пълъждшїт, кь вор днчета тоате зрътеле патїшї че днвръжбеск де атът а ори метерїи комънелор, прьпчїи вор черчета

скоала кь акъратецъ, днвъцъторїи дшї вор днделїні даторїнцело лор кь сьзшпътате, пърїнціи ши метерїи комънеі вор контрївзі прін органъл ачеста ла есудїтереа скоалеі шд дотарїа днвъцъторїлор, ши аша днтреага комънъ кь пвтерї днпрезнате, вор фаче ачееа пентръ скоалъ, че се чере дела еї ка нїше крещїніи вшї ши оаменї де оме-нїе, ши ка адевърадї четъденї аї пареї Монархїеі Австрїае ши кре-дїнчїошї сьзшшї аї преа днъзратълзі лор Монарх.

Формъларїл Декретълзі дъпъ каре ар фї сь се денъменскъ Инспекторъла де скоале локал есте зрїтторїл:

Домълзі N. N. дн N.

Презїнд кандіація фъкътъ де кьтъръ жьделе комънал дн ко-дцеленере кь Парохъл локълзі, Въ денъшїт прін Декретъл ачеста де Інспектор де скоалъ локал шїреан ал Скоалеі дн . . . . . Се ащепантъ дела Дта кьткъ веї респонде деплїн днкредерїи че с'а пзе дн Дта, ши Тевеї сьргзі а днаїнта бїтеле скоалеі днкредїндате днгрїжіреї Дтале прін ексакта днделїнїре а даторїнцелор че шї сьнт днсемпате дн Інстрекція алътратъ.

Сивїи, саъ локъл Префектърей дн зїоа лъна ши авъл. Дела ч. р. Локъндъ саъ Префектъръ.

Іаръ Інстрекція ла каре се провоакъ дн ачест декрет ар фї кам зрїттоаре.

Фїндъ кь Інспекторъла де скоалъ локал аре сь поарте инспекція асзра скоалеі дн пълеле овшеї саъ комънеі, і се даъ зрїттоарело прескрїе:

1. Чеа дїптъїз а лзі даторїнцъ есте а пърта грїжъ пентръ чер-четареа скоалеі кь сьргзїндъ дїе партеа прьпчїлор. Спре ачест сьфършїт аре ел.

а) Дн тот авъл дн ферїеле де тоампъ (вакандіе) кь днвъ-цъторїл а фаче о копсїгнаціе а копїлор капачї де скоалъ, ши а о днтърї кь сьзскріереа са.

б) маї де тълте ори, ши варем одатъ дн 14 зїле, а черчета скоала, ши а прївї дн каталоацеле де дїлїценде (копсїгнація пълеме-лор) ка сь вадъ деакъ сьнт тошї копїї дн скоалъ. Деакъ зпїи нъ ар фї венїт ла скоалъ, атънчї ел аре сь їспїтеаскъ дъпъ прїчина пел-венїреї лор, сь анїмеазъ пърїнціи спре трїмїтереа прьпчїлор ла ткоалъ кь прїетїнешї днделнърї, ши деакъ ачесте ар ретълпеа фъръ ськчес, сьї арате кь шїреа Парохълзі локал жьделзі локълзі.

в) сь сьзскріе копсїенчїос екстрактеле де лъпъ саъ де пъ-трарїе де ап ал прьпчїлор карїи аъ ретас дела скоалъ, ши ла чер-четареа, че ва фаче дн прївїїнда ачеаста жьделе комънеі, сь сьз-тзіаскъ пелъртїнїтор нъмаї атънчї ла слобозїреа де педепансъ, деакъ ва шї кь тот адевъръл, кь аъ фост прїчїнї дндестълїтоаре пентръ че аъ ретас копїї дела скоалъ.

2. Ел аре даторїнцъ а днгрїжі, ка днвъцътъра сь се деа тї-перїмеа кь сьргзїндъ, ши ачеаста сь се трактезе дъпъ прескрїе; пентръ ачееа ел аре

а) ла вїзїтація са маї де тълте ори дн скоалъ сь обсервеазъ деакъ днвъцъторїи сьнт не днтреръпт дн скоалъ, ши оаре нъ дн-чеп еї днвъцътъра преа тързішї ши о сьфършеск преа де време.

б) Маї департе сь аїсе амїнте, оаре пълдн тревзїндеазе дн-въцъторїл дн времеа скоалеі копїї ла традереа клопотелор, саъ спре сьвършїреа лъкрърїлор сале де касъ саъ алтор лъкрерї, дї трї-мїте дин скоалъ, деакъ зшълъ ел кь копїї прїетїнешїе дъпъ пре-скрїе, каът ла гъчереа ши атенція копїлор, пре чеї че грешеск нъї педепсешїе кь педепансе опрїте, деакъ цїне скоала ши сьзлело скоалеі кърате, ши днзшї ел вїне дн скоалъ кьрат ши днвръкат дъпъ рьндзіалъ.

Деакъ обсерваторъ ел дп пвктеле ачесте врео грешалъ, атвчї делок ва дпщїнда деспре ачеста пе дпвдъторїѣ. Деакъ Инспекторъ де шкоалъ локал ар обсерва песте ащептаре, къ дпвдътъра релїїеї пз се дпвдътще дестъл де къ сдъргїндъ, саѣ къ катїхетъл пз ар тракта ла ачеста пе копїї вїне, атвчї ел аре деспре ачеста съ факъ дпщїндаре ла инспекторъ де сколе чїркълар (ла Протопоп).

3. Ел аре дпсърчїнаре съ пїрвегеъ шї асѣпра пдравдїлор копїлор къ Парохъл локал шї къ дпвдъторїѣ. Пентръ ачееа ел аре

а) а бѣга сеата, ка копїї съ вїпъ къ сдъргїндъ шї рѣнд ла вїсерїкъ. Дп вїсерїкъ, кѣнд есте дпвдъторїѣл кѣпрїнс къ кѣптърїле вїсерїчешї, съ фїе къ прївїегере асѣпра пдртърїї лор морале, шї съ цїпъ дптръ еї дїсцїплїпъ шї рѣнд къ шїжлоаче дпделенте.

в, Пдртареа копїлор пеквїїнчїоасъ пе влїде шї локзрї пвблїче съ о дождънеаскъ.

4. Ел аре дрепт а къта ка дпвдъторїѣл съ прїмеаскъ плата са кѣвїнчїос. Дп прївїїнда ачеста аре ел

а) съ фїе де фадъ ла хотърѣеа че о фаче Парохъл локълї шї жѣделе къ дпчептъл апълї сколастик ачелор копїї, карїї аѣ съ се дпведе фъръ нїчї о платъ, шї съ прївеаскъ къ консїендїосїтате, ка пдтеръл ачестор копїї съ пвсе рїдїче пе дрепт спре даъна дпвдъторїѣлї, саѣ а фондълї сколастик, чї пзтаї ачїа съ фїе пдртърїї де дпвдътърѣ фъръ платъ, а кѣрор пдрїндї дѣпъ § 181 шї 182 аї консїтвдїеї де скоалъ полїтїче \*) съпт словозї дела плтїреа ванїлор де скоалъ.

б) Ел аре съ прївїегїазъ, ка лешпеле спре дпкълзїреа скоалеї саѣ сѣта ванїлор токмїтъ пентръ ачеста съ се деа ла време потрївїтъ.

в) Ел аре съ копълкѣре, ка дѣпїле дпвдъторїлор съ се адѣне кѣвїнчїос дп атъсратъ шїлїтїе шї вѣнеадъ шї съ і се предеа. Де ва обсерва ел ачї врео скѣртаре, атвчї ел аре съ арате тѣдъларїлор комѣпїї прїп сѣтѣре влѣндъ педрептатеа, каре еї о фак спре скѣртареа пѣпї асѣпра вѣпї вѣрѣат, каре дпвацъ прѣчїї лор, токмаї аша аре ел де а се сдъргї, а превенї прїп вѣпъ дпделенѣре кълчевїле, де каре ар фї театъ къ сар пѣтеа паше, шї а ешеза челе че саѣ пѣскѣт.

5. Ел аре дпдаторїе а прївїегїа асѣпра стѣрїї вѣне а касеї де скоалъ, шї а вѣптелор скоалеї, шї а фѣче вѣгъторїѣ де самъ ла дефектеле лор пе преотъл локълї, ла рѣндзїта репаратѣръ саѣ кълдїре съ іа сеатъ, деакъ се пзп ачесте дп лѣкѣре атъсрат рѣндзїеллор маї дпалте кѣт де къ грава, шї а арѣта парохълї локал абатерїле, тѣтѣндареа саѣ тотала лѣсаре.

6. Ла вїзїтацїа инспекторълї де скоале черкълар, саѣ а Протопопълї аре пегрешїт съ фїе де фадъ, шї че а обсерват ел дп времѣа трекѣтъ грешїт, саѣ вреднїк де ладъ, съ дескопѣре инспекторълї де скоале черкълар къ сїпчерїтате, ла дпгѣмпларе дпсѣ кѣнд грешала ар цїнеа де дпвдъторїѣ пз дп пресендїа копїлор.

7. Шде копѣтъ вп фонд сколастик пропрїѣ, аре инспекторъ де скоалъ локал а ведеа сокотеала че есте де а се фаче деспре адмїнїстрацїа лѣї дп тот анъл шї а о сѣвскрїе шї ел.

Инспекторъ де скоалъ локал, аре дп пдтереа де регѣторїе сале де прївїегере, пе кареа поартъ дп вѣтеле комѣпїеї дп тревїле сколаре, ла репрезентанцїа комѣпналъ съ іа лок шї глас мїптен лѣпгъ жѣделе комѣпїї, шї дп четѣдї дѣпъ консъл шї дѣпъ сенаторї.

## Монархїа Австриакъ.

### Трансїлванїа.

V. Сївїїѣ 15 Октомвріе. Маї сѣс арѣтарѣм дпгрїжїреа пдрїндеаскъ а дпалтеї стѣпнїрї пентръ дпщїндареа инспекторїлор де

\*) § 181 ал Консїтвдїеї де скоалъ полїтїче сѣпъ аша: Дптре сѣрчїї аѣ съ се пдтере ачїа, карїї дптръ адевр прїмеск дпн їнстїтвдїеї де сѣрчїї сѣсїпѣре, саѣ ар прїмїо, деакъ ар авеа їнстѣтл потерѣ де аѣнс, дптръ тот ачїе желерї шї оатенї, карїї пе сїне шї фамиліа еа о хрѣпск дп адевр къ грѣѣ.

§ 182. Шї ачїа пдртърїї карїї плѣтеск 3 копїї ванї де скоалъ, пз аѣ съ плѣтескъ пентръ чеїаладї, пе карїї дпї трїмїте тот одагъ ла скоалъ. Дпсѣ ачеста есдендїе съ се факъ пзтаї дп сате, пз дпсѣ шї дп орамѣ шї четѣдї, шде сѣпт четѣдеанї шї локзїторї вогадї, карїї пз аѣ атѣта лїпсѣ де ачеста вшораре.

скоалъ локалї, адѣогѣнд тот одагъ шї каре ар фї дпсърчїнѣрїле шї дрептѣрїле лор, акѣта врем съ арѣтѣм, къ прѣкѣм сѣпъ тот кѣпрїнсъл їнстрѣкдїеї лор, еї пз сѣпт де а се прївї ка пїще дпалтеї стѣгъторїаї дпвдъторїлор, чї пзтаї ка пїще абсерваторїаї сколеї локале, карїї сѣпт дпсърчїнадї, а адѣче тоате вѣзѣтеле дефекте ла кѣпощїнда Парохълї локал, ка вѣпї пемїжлочїт дпалтеї стѣгъторїѣ. Деакъ еї даръ шї пз аѣ дрепт а съ аместека дп пропрїѣл дпвдътѣпт а катехетълї шї ал дпвдъторїѣлї ка вѣпї, карїї де тѣлтеорї ле шї лїпсѣде дпсѣшїреа, тотѣшї дпн алта парте есте чеа маї таре алор даторїе а прївїегїа, ка копїї съ теартъ ла скоалъ регълат шї дп време потрївїтъ, шї ка дпвдъторїї съ пѣстрѣе къ сдъргїндъ прескрїселе чѣсѣрї пентръ скоалъ, съ ле цїпъ, шї съ трактѣазъ копїї кѣвїнчїос. Шї фїїнд къ еї астѣелїѣ дпїнд прївїегереа лор шї асѣпра дпвдътърѣї релїїоасе, слѣжеск еї тот одагъ шї їнтереселор вїсерїчешї, кѣрїа тревѣїе сѣї песе ка тїпѣрїтеа сколарѣ а тѣтѣрор комѣпелор се прїмеаскъ дпвдътърѣа крѣщїнеаскъ дп прескрїселе пентръ еа чеасѣрї, прїп ачеста дпсѣ пз ексерчїазъ їнспекторъ де скоалъ о дпвїгарѣ а дпсѣшї дпвдътѣптълї релїїос каре стѣ пзтаї сѣпт парох, шї шде ачеста ар фї шї катехет, сѣпт Протопоп ка їнспектор де скоале чїркълар, кѣрїа шї їнспекторъ де скоалъ локал аре дп касъл де пре зрѣтъ сѣї факъ пзтаї арѣтаре деспре челе че а обсерват пепотрївїте. Дп ексердареа дїрегѣторїеї сале репрезентѣазъ їнспекторъ де скоалъ локал пзтаї тареле пѣтѣр ал пдрїндїлор, де акѣрор сѣптѣ даторїндъ цїне дпгрїжїреа пентръ о крѣщѣре вѣпъ а копїлор шї каре дптр'о парте сѣпт де тѣлтеорї прїп тревїле сале дппедекадї, ка съ дпгрїжеаскъ еї сїпгѣрї де скоалъ, дпн алта парте дпсѣ прїп ачеста с'ар кѣшѣпа пзтаї дппедекѣрї пеквїїнчїоасе. Пентръ ачееа тот отѣл кѣрїа дї заче ла їнїтъ скоала попѣларъ шї крѣщѣреа тїпѣрїтеї крѣщїне, тревѣе съ сїмѣтъ о вѣкѣрїе пентръ їнфлзїнда че се дѣ їнспекторълї де скоалъ локал асѣпра скоалеї, маї вѣртос де ва кѣѣета, кѣм къ нїчї епїскопїеле, нїчї стѣпнїреа пз се пот лїпсї де вп орган дп комѣпъ, каре се репрезентѣазъ їнтереселе пдрїндїлор, шї каре есте авїсат, а фаче пашї пентръ сѣсїпѣреа рѣндзїелїї дпн афартъ а скоалеї, прѣкѣм шї пентръ дппедекареа дефектелор, деакъ прѣкѣм се дпгѣмплѣ де атѣтеа орї, парохъл пѣдїп се дпгрїжаще де скоалъ, шї де дпвдъторїѣ. Шде дпсѣ ачеста дпн фаче даторїа, аколо ва фї їнспекторъ де скоалъ локал, пре каре шї ел лаѣ алес, вп тартор пекѣрмат шї сїгѣр ал актївїтатеї лѣї опесте, шї ал рѣндзїелїї вѣне дп скоалъ, прѣкѣм шї чел маї гравнїк шї потрївїт дпдѣпнїторїѣ ал рѣндзїеллор лѣї ла комѣпъ, шї ла сїпгѣратїчїї пдрїндї, къ каре а копверсѣ пемїжлочїт де тѣлте орї пз дпгѣдзїе парохълї челе лалте тревї але лѣї. Дп ачест кїп есте їнстїтвдїеї де їнспекторї де скоале локалї вп їнстїтвдїеї вѣп, шї прїїнчїос пентръ просперареа скоалелор попѣларе.

Дпн їнстрѣкдїа каре о ва авеа їнспекторъ де скоалъ локал се поате ведеа шї кам че дпсърчїнаре пентръ скоале вор авеа шї жѣзїї комѣпелор, шї че аѣ парохїї локалї ка дїректорї локалї, шї Протопопї ка їнспекторї де скоале черкъларї, шї деакъ вѣпъ саѣ алѣл пѣшї ва фаче даторїа, прѣкѣм къ дѣрѣре тревѣе съ тѣртѣрїсїм, къ ачеста къ пѣдїне експедиї есте о грешалъ кам де овѣе, атвчї тотѣшї ва фї ал треїлеа, каре ва пѣрта грїжъ де скоалъ саѣ ва дпболдї пре чеї лашї, ка съ пз вїте де еа, шї ва прївїегїа асѣпра дпвдъторїлор, ка съ пѣшї пѣардѣ времѣа дп зѣдар пѣїнд сколарїї ла лѣкѣрїї пропрїї, ла траѣреа клопотелор, ш. а. Ноѣ прѣкѣт пе есте кѣпоскѣт астѣелїѣ де їнспекторї се афлъ пзтаї дп Брашов ла Бїсерїка С. Нїколае дпгѣрїдї дпкъ де Гѣверпѣл чел векїѣ, шї карїї дѣпъ їнстрѣкдїа че лї са дат дела репрезентанцїа Бїсерїчїї аѣ съ їнспекдїонѣзе скоалеле портале де аколо, кѣт а фолосїт дпсѣ актївїтатеа лор, де о камдатъ пз пѣтем фаче нїчї о бѣгаре де сеатъ, шї ла Селїде лѣпгъ Сївїїѣ шде їнспекторъ де шї пз есте ашезат къ декрет, тотѣшї дпшїнс де драгосте че о аре кѣтръ тїпѣрїтеа сколарѣ шї пѣтрѣнс де дїрегѣторїа каре іа дпкредїндато овѣеа, де шї пз аѣ авѣт нїчї о їнстрѣкдїе прескрїсѣ, ел тотѣшї аѣ стѣрѣїт атѣта пентръ скоалеле де аколо, де астѣзї кѣтезѣм а зїче, къ дппрївїїнда черчетѣрїї скоалеї шї а рѣндзїелїї вѣне нїчї о комѣпъ дпн патрїа поастѣръ пз дптрече Селїшеа, ачї прѣчїї шї прѣнчеле къ сѣтеле вїп ла скоалѣ їарна шї вара шї се адапъ де дпвдътърѣа тѣпнїтїоре. Чїне а фост

vreodată la vreză examen din Selişce, ачала не ва да тот дрептъл деакъ лъдъм пре зп върват, каре ши аз agonisit merite din пэрта-rea de грижэ а скоалеи ши де ла каре пэтем дикъ пълт ащепта, ши ачест върват есте Дъмитръ Хёрда.

**Сивий 16 Октом.** Пэктеле не лъгъ каре се дивъртеше астыи дипломация, челе де къпетение сънт: днпрезпареа Принципатор данъбиане, окъпация Принципатор ачестор prin ошириме аз-стриаче, ши кавса Неаполъли. Пэктъл чел дитъи се vede хотърът, адекъ къ днпрезпареа Принципатор нэ се ва фаче. Шеле газете ворбеск къ пэмаи Рэсія ши Франция нэ сънт противиче tendinței ачестеи. Газетеле енглезеши привеск ачеста днпрезпаре ка де де-тълт деслегатъ, саъ днпропатъ, дъпъ днкредингареа че о фаче „Обсерверъ“ нэ а врэт гъвернъл енглезеск ниčí оdatъ съ азъ чева деспре днпрезпареа Принципатор, ши къ нэ ва маи фí ворът де-спре ачееа.

Кътъи пентръ окъпация prin Австриачи, „Correspondința аз-стриакъ“ се пропъчиче асъпра днпрезпареи де дрепт а окъпациеи Принципатор дн модъл зрмъториш. „Фоиле парисичане се окъпъ преа зелос къ дърътоареа окъпацие а Принципатор данъбиане prin деспърдеминте де тръне днпърътеши азстриаче. Спре ашеза-rea дреаптъ а фаптеи noi адаздем делок ачи, че се паре къ игно-реазъ жърнале франгозеши, къ ши тръпеле търчеши цин окъпате пърци молдо-ромъне, ши къ пресенция лор аколо есте ексайт дн-темеиатъ тот prin ачеле motive де дрепт, ка ши а арматеи ч. р. Стрънс дъпъ асемене титлъ де дрепт се десвинсе дърътоареа пре-сенцие знеи флоте рецеши а Марей Британиеи дн апеле марей негре дн контра прескриселор стрикте але артикълъли де адаос транситориш ла трактатъл де паче дела Парис дин 30/18 Мартие.

Фачъ къ фаптеле ачесте паралел къргътоаре, днтемеиате не концентъл де дрепт конгльситор ал Австриеи, Марей Британиеи ши ал Дпалтеи Порци, тревзе къ дрептъл съ не приндъ минънеа, къ преса франгозеаскъ адеце пэмаи зна сингъръ динтръ ачесте ши вор-беше де еа къ недесвиновъцитоаре недкредере, знде дин контръ тот ачееа сингъръ кавсъ а ръмъперей тот деодатъ ачелор треи пэ-терей дн посидия лор милитаръ дн Молдова ши Ротъния прекъм ши дн Понт о дескрие ка недисемпатъ ши фъръ ниčí о пэсаре.

Трактатъл де паче дин 30/18 Мартие есте спре порочире дн ва-лор ши печетълит. Niminea, noi съптем конвинши, къдетъ ла ачееа, ал атинце, ниčí о пэтере нэ вреа съ се съвтрагъ дела диспозицие ле ли. Де че се маи лъкръ дикъ астыи, ачееа есте сингъръ ръндзиала ши ръндъл ла пэпереа дн лъкраре а диспосидиелор лъи. Ачесте нэ азъ фост причепсте де конференция дела Парис алфелиш, декът къ ко-мисарии азъ съ теаргъ ла Константинопол, към ва фí дестъл де департе пъшит дешъртареа днчестъ а териториалъи търческ дн пэ-тереа артикълъли 31 ал трактатълъи дин 30/18 Мартие, ши къ комисиа поате лега сосиреа са дн Бъзреши къ тотала днчетаре а окъпациеи тимпоране армате, прекъм ши къ пэпереа дн лъкраре а артикълъи 20 дн привинца ректификациеи границей молдовене. Ректификация границей молдовене нэ пэмаи къ нэ са пэс дн лъкраре, чи еа есте дн чеартъ. Есте къпоскът, къ Рэсия рефъсъ дареа Болградъли ши а инъелелор шерпилор, дн време че челелалте гъверне, маи къ сеамъ ачеле че сънт маи есенциал интересате ла регълареа дн-тревърии граници, стаъ не ачееа дн пэтереа днкеиерей пъчи.

Към къ prin о солепелъ днкеиере де паче ашезателе диспо-зицие де границь териториале сънт пэмаи зп лъкръ латерал, зп пэкт събординат ла пэпереа дн лъкраре, ла днкъркътъра пъчи дин кон-тра дешъртъриме териториалъи де тръпеле саъ флотеле пэтерилор алиате — каре дела корчерпнтеле съзерап ори съзерап нэ се чер ниčí дореск — есте зп пэкт де дискъсие дн линия дин тълъ, към къ апои афаръ де ачеста се чере маи пайнте де тоате делътърареа пэмаи а знеи окъпации, каре се съсцине къ асемене консеквенцие, ачеста есте о интернационал лоцикъ ла каре noi нэ не пэтем днкина.

Астфелиш се вазеазъ дърътоареа окъпацие а принципатор prin тръпеле Австриаче тот не ачеле motive де дрептърй, прекъм ши чеа търческъ, тот пре ачеле ка ши маритима марей негре а Марей Брита-ние. Нэ дин недкредере кътръ Рэсия, чи не темейл релацилор де дрептърй, каре prin гълчевита регъларе а границей дикъ стъ дн-

пайнте, ретъл тръпеле ши флотеле ачелор трии пэтерей пентръ акъма дн пърциле ши търиле, пре каре азъ де але дешърта негрешит към вор фí ашезате границиле териториалъи отоманик.

Аичеа афлъ посидия финалъ а арт. 31 ал трактатълъи дела Парис дин 30/18 Мар. днтрэга апликаре, каре — дъпъ днтемеиереа prin-ципъли (дъпъ скимъвареа ратификациелор) „кът се поате маи кърнд“ съвърши дешъртареа — априат афиче:

„Терминеле ши мишлоачеле пэперей ла кале, вор фаче обиктъл днделецерей днтре дпалта поартъ ши днтре пэтерей, акърор тръне цин окъпат териториал.“

Дпалта Поартъ есте днсъ пентръ асемнатъл термин саъ маи бине ашъпаре къ тотъл днделеасъ.

Деакъ noi ам доведит къмкъ дърътоареа пресенцие а тръпелор ч. р. ши челор търчеши дн принципате асеменеа флотеи Марей Бри-таниеи дн Марееа неагръ се вазеазъ не зп темейш де дрепт, азъчи де ачи зрмеазъ къ чеа маи маре липсъ, къ еа ва днчета дн ачееа зи, дн каре мотивъл де дрепт ва фí дилътърат, адекъ кънд ва фí дн-трэвареа де границь ръндзигъ ши днтемеиатъ. Ръндзиала тревилор дин лонтръ прекъм ши фиторилъ рецим ши конститъция Принципатор, нэ атърна де ачесте, ши пэртипиреа каре о аре гъвернъл ч. р. пентръ просперитатеа ши линшеа церилор вечине, о ва днгъри дн дндел-ецереа претинеаскъ къ челелалте пэтеви марй, ши деосебит къ дн-палта Поартъ, фъръ съ се дедъкъ де ачи врън мотив пентръ пре-лъпциреа окъпациеи. —

Че се атинце де ал треилеа пэкт, адекъ деспре днкъркътъра къ Неаполъл, ачеста се vede къ нэ са ашезат дикъ, къчи ределе Неаполъли нэ вреа съ днгъдзие нимика дин дрептъл съъ де съве-ран, ши пэтериле дши вор рекиема амбасадорей фрънгънд релациеле дипломатиче днтре еле. Дн привинца кавсеи ачестеи са ескат дн-тре пэтериле апъсене о неддделецере, ши газетеле енглезеши атакъ не Франция фъръ кърцаре днтратьта, дн кът ачеста а фост силитъ а словози о потъ, каре о днпъртъшаще „Мониторилъ“ дн зрмъторилъ къприне: Де о време днкоаче днпрештие деосебителе фой енглезеши зръчиоасе калъмнии асъпра гъвернълъи франгозеск. Noi къпоащем апрещъиреа каре днкъркътър ливертатеа пресеи дн Ан-глия. Днсътпънд noi даръ девиациеле лор, врем пэмаи съ киемъл синтъл съпътос ал попорълъи енглезеск асъпра знеи сисеме, каре тървърнд днкредереа днтре амъндое гъвернеле, ар цинта а дес-вина дое пации, а кърор легътъиндъ тотъши есте чеа маи възпъ га-ранцие пентръ пачеа лъмеи.“

### Днтъмплърй де зи.

\* Жърналъл пэмит „Magazin пентръ литератъра стръинъ“ ре-продъсче зп артикъл динтрън Жърнал Американ, каре се декларъ дн деовъще дн привинца даториелор де ресвоиш але тэтор стателор крещице. Ачест артикол а дндемнат не Редакция „Magazinъли“ ал пэблика, ка пре зп „къриос статистик.“ Даториеле пэбличе але Нацилор кре-щице дин Европа ши Америка, зиче ачел артикъл фак 8,861,694,000 доларй (талерй американи). Динтръачестия 8,000 милиоане сънт да-торий де ресвоиш, каре азъ де а ле пълти генерациеле де фачъ ши челе зрмътоаре. Дн анал 1852 а фост съма капиталъли елокат ал тэтъ-рор банчелор дин лъме 781 1/2 милиоане доларй; даториеле де ресвоиш днтрек аша даръ ачестъ авере колосалъ къ зече пърци. Къ рес-воилъ ачест дин зрмъ с'а маи адозгат дикъ ла съма де маи пайнте 1,000 де милиоане доларй даторие де ресвоиш покъ. Аша пъшеще даръ крещицътатеа песте прагъл жмътъщи ал 2-леа а секълъи ал 19 къ о даторие де ресвоиш непълтигъ де 9,000 милионе доларй, не сокотиндъсе алте тървънцъшъри. Днсъ ачесте 9,000 милиоане да-торие де ресвоиш нэ репрезентеазъ ниčí декъм тоате къте а мистъит ши а пэстиит ресвоилъ веакълъи трекът, фъръ пэмаи кiar о парте дин даториеле не пълтите ши фъкъте не контъл попорълъи. Интереселе аналъе, че вин а се пълти пентръ челе 9,000 милиоане къ 5 ла сътъ фак о съмълъицъ де 450 милиоане доларй. Афаръ де ачеста маи азъ дикъ челе 43 де статърй independinте але фамилиеи чеи марй а наци-лор чивилисате де а маи пълти не тот анал 866 милиоане доларй пентръ армиле лор челе де не зскат ши де не апъ, ши тоате ачесте нэ се фак пентръ алт чева декът пэмаи пентръ фрика ресвоилъли. Ачестъ съмъ е маи маре декът капиталъл пълтит ал тэтърор банчелор

жътеі къ о 100 милионае доларі, еа е асеменеа прецълзі тѣтрор еспортелор дін Англіа, Франціа ші статъріле зпте дін Америка, ші фаче пе лесне 50 ла сѣтъ а еспортърілор тѣтрор попоарелор пѣтжптълзі; еа фаче де дозъорі атѣта кѣт фак венітъріле пѣтжптълзі Англіеі, ші дитрече венітъл чел кѣрат ал манѣфактърілор кредіптъгдіі. Еа кореспонде пльдіі анзале а 4½ милионае лѣкръторі де пѣтжптъ; сокотіндъсѣ фіеѣе кареле къ 200 доларі, еа ар фі де ажънс а аконері дін депліи спеселе пентрѣ клѣдіреа дрѣтѣрілор ферекете дитр'о дістанцъ де 45,000 милѣрі, калкължндъсѣ 20,000 доларі пентр'ѣн міл. Ачеста е дѣлп о сокотеалѣ фѣдітвѣ ресълтатѣ даторіілор де ресвоіѣ пентрѣ попоареле кредіптъгдіі дн ѣнзл тѣтжптъріеі 1856.

### Прінчипателе дела Дѣнѣре.

Nota чіркъларѣ а гѣбернълзі Отоман

Дн прівінда днпрезпъріі Прінчипателор данѣбіане.

(Днкіере).

Сѣ тречет ла а доза дитреваре.

Днпрезпареа амѣлор Прінчипате, дн прівіреа інтересълзі Цѣрріі ротънеціі ші ал Молдавіеі, де асемене есте сѣпъсѣ ла серіоасе дебатері.

Де кѣнд ачесте дозъ Прінчипате сѣпт алѣтърате къ імперіал отоман, дналта Поартѣ, аѣ гарантат фіекързіа дін еле о адміністратіе націонал ші independent, каре прінчипіѣ ші астѣзі с'аѣ рекъпоскѣт де трактатѣ де Паріс. Оаре астѣ адміністратіе неатърпатѣ есте рекъпоскѣтъ пѣтмаі дн прівіреа імперіалзі, сѣѣ ші дн прівіреа фіекързіа дін дозъ Прінчипате? Че сѣ атіпде де поі, поі кредет къ астѣ неатърпаре адміністратівъ есте кѣпоскѣтъ атѣт дн прівінда фіекързіа дін дозъ провинціі, кѣт ші дн прівіреа Тѣрчіеі.

Попоарѣле ротъне ші молдаве, де ші днпрезпате дін а лор днчепѣт, де зече секълі, аѣ формат націоналітѣдіі дн парте, корпърі деосевіте, депрінсе а фі депърдіт адміністрате, авънд фіекаре зп шеф, а сале леці, дитр'ѣн кѣвѣнт а са націоналітате осевітѣ. Оаре днпрезпареа н'ар фі о кѣлкаре а ачестѣ прінчипѣ, оаре еа н'ар фаче сѣ пѣардѣ ачестѣ емѣлатіе, прекѣт ам зіче фрѣдеаскѣ, каре с'ар да алтеіа? Нѣ е де дндоеалѣ къ, зпзл дін Прінчипате днкорпорат къ алѣл, ва траде къ зпзл самѣ тоате фолоаселе, де каре еле пѣлп акѣт се вѣкърѣ прін а лор інстітѣдіе партікъларѣ ші націоналѣ.

Рѣл каре сѣфере днкѣ локзіторіі ачестор дозъ провинціі, ціне де касе неатърпате де а лор адміністратіе депърдітѣ, де непотрівіреа кондіцілор класелор соціетѣдіі, ліпса зпѣі адміністратіі дрепте ші непъртініторѣ ші кѣтѣва алте днпреціѣрѣрі політїче сѣпт ачеле, каре аѣ дитързіат пропъшіреа моралѣ ші материалѣ а ачестор дозъ цѣрі. Кѣ тоатѣ астѣ старе а лѣкрърілор каре треѣе а се ревідзі ші днѣвзптъгдіі, амѣле Прінчипате аѣ авѣт пѣлп акѣта о десволтаре фоарте днсетпнатѣ дн а лор кондіціе соціалѣ. Грѣчіа, деарѣ неатърпате ші релатів таі пѣтернікѣ декѣт фіекаре дін Прінчипате, пѣлп акѣт н'аѣ пѣтѣт сѣ ажънгѣ ла градѣл ферічіреі, де каре фіекаре дін еле астѣзі се вѣкърѣ сѣѣ а еі деосевітѣ адміністратіе.

Сербіа, есте зп есетплѣ фоарте ведерат. — Еа аре пѣтмаі жѣтѣтате дін днпопорареа Цѣрріі ротънеціі, ші дозъ треімї дін днпопорареа Молдовеі, ші къ а еі леці, еа трѣіеѣе ферічітѣ ші пачнікѣ, авънд дн фрѣптеа са зп гѣберн пѣтернікѣ ші націонал.

Цѣара ротънеаскѣ ші Молдова днлокзіте къ лецізірі, каре ар дндестѣла інтереселе деосевітелор класе а зпзі гѣберн, ка кѣт ам зіче патриархал, ар фі фіекаре дін еле атѣт де ферічітѣ ка націіле каре сѣпт мічі ка соціетѣдіі, дар пѣтерніче прін позіціа че ле дѣ дрепѣл пѣлп ші каре таі алес трѣеск сѣѣт еціда сѣкѣтїоаре а зпзі стат маре.

Дрепѣт ачѣеа, поі кредет къ днпрезпареа амѣлор Прінчипате нѣ есте кондіціа темейнікѣ а ферічіреі лор ші о невоіе адеѣратѣ пентрѣ еле. Прекѣт ам зіс, се кѣвіне а кѣѣта аізреа ісворѣл релелор каре еле сѣферѣ, ші прін алте тіжлоаче а фаче сѣ сече ачеле каре депліи ар префаче о старе а лѣкрърілор де секълі днфіндате, каре ар лѣпѣзі легѣтъріле че ле леагѣ къ Тѣрчіа ші сѣпт пѣтереа імперіалзі, прекѣт ші ферічіреа ачестор дозъ провинціі.

Деакѣ пѣтеріле аміче ші аліате, вор черчета віне астѣ дн-треваре къ ачел спіріт пѣтрѣнѣтѣріѣ ші віневоіторіѣ, кареле леа кондѣс дн днтревареа Оріентѣлзі, атѣнчі ка ші поі еле вор ведеа къ днпрезпареа а дозъ провинціі, нѣ пѣтмаі къ днѣѣдоѣеазл вѣрѣн фолос пічі пентрѣ інтересѣл імперіалзі, пічі пентрѣ ачел ал Молдо-ротънілор, чі еа аре се продѣкѣ пѣдндетѣтърі пентрѣ амѣе пѣрдіі, ші прін зѣтаре днѣѣлзірі пентрѣ Еѣропа дн ѣенерал.

Де ар фі а се зріі дн Прінчипате о арміе каре сѣ фіе ка о авангардѣ а арміеі імперіалзі, оаре нѣ с'ар пѣтеа комбіна днпрезпаре де сістемѣ мілітарѣ, каре прін аранжаменте че с'ар фаче, с'ар пѣне дн діспозіціа апѣрѣреі комѣне а імперіалзі? Прінчипѣл зпѣі днделѣцѣрї асѣпра сістемѣлзі де апѣраре ѣенералѣ, фінд превѣзѣт ші статорнічіт прін актѣл конгресълзі де Паріс, поате фі аплекат пе о базѣ таі днтінсѣ ші таі комфортѣ къ дорінда де а фаче о пѣтере апѣрѣтоаре пентрѣ Тѣрчіа еѣропеанѣ.

Де асемене, сістемѣл днпрезпѣреі де ватѣ, де поѣе, ші де телеграф, лесне се поате статорнічі, фѣрѣ ка сѣ фіе пентрѣ ачѣаста невое а днтреѣнѣнда о префачере тоталѣ дн реціментѣл гѣбернементал а дозъ провинціі.

Трактатѣл дін 30/18 Мартіе аѣ статорнічіт, пентрѣ реформѣ че аре а днтродѣче дн Прінчипате, прінчипѣл де а консѣтѣзі дорінделе амѣелор попоаре. Дналта Поартѣ, аѣ днделес ші днделѣе астѣзі къ прін ачѣастѣ стінѣлатіе, нѣ сѣ'днделѣе декѣт о ревісіе а регѣламентелор органїче, адекѣ: днѣѣлѣтѣдіреа інстітѣділор ачестор дозъ цѣрі, дитр'ѣн мод а фаче гѣбернѣріле лор статорніче ші пѣтерніче, ші адміністратііле лор дрепте ші регѣлате. А консѣтѣзі вотъріле амѣелор цѣрі асѣпра рецімѣлзі гѣбернѣлзі лор, ші прін зѣтаре асѣпра рапортелор лор къ імперіал а кѣрзіа ді сѣпт васале, ар фі тот атѣта ка ші а статорнічі зп прінчипѣ, зп днчепѣт, каре дѣлп пѣререа поастрѣ, н'ар фі комфорт къ ідеіле консерватіве але пѣтерілор марї еѣропене.

Гѣбернѣл Сѣлтанѣлзі, къ пѣрере де рѣѣ веде о десѣнаре де опініі днтре дѣпсѣл ші зпзі дін аі сѣі аліаціі, дар днкредіптъндѣсе дн а лор кѣдет дрепѣт ші лоіал, ші воінд сѣ деіе днкѣ о проѣѣ де а са консідератіе пентрѣ дншпї, ел нѣ воѣе сѣ деѣ зпѣ рѣѣѣл пѣ-ѣлїк дн ачѣаста днтреваре прін Ферманѣл де конкіетареа Диванѣрілор ад хок, къ а кѣрзіа проіект, пе днделетнічіт акѣта ші каре песте пѣдіп дн вом днпѣртѣші репрезентанцілор сѣѣскрііторї аі трактатѣлзі ѣенерал. Де пе акѣт сѣптем днкредіпѣаціі къ кабинетѣл де... (пѣтмеле кабинетѣлзі) прецївд къ тот дрепѣл астѣ проѣѣ де днкредере а дналтеі Порціі, нѣ пе ва реѣѣза прін а лзі конлѣкѣре, де а кѣпѣта зп ресълтат комфорт къ дорінделе ші пѣтем зіче, къ дрепѣтѣріле поастре? Чѣеа че таі алес воім ші ачѣеа десѣре каре таі алес веі стѣрзі пе лѣнгѣ гѣбернѣл де... есте а сѣпзне ачѣаста днтреваре, каре де апроѣе се атіпде де інтереселе ші де дрепѣтѣріле кѣрдіі імперіале, нѣ ла о кѣѣзїре пѣѣлїл де адѣпѣрі, каре днкѣ нѣ сѣпт депрінсе ла ачесте марї деѣѣтерї політїче, чі ла черчетареа серіоасѣ а пѣтерілор, ші де а хотѣрѣ днтревареа таі днпінте де а кѣдеа са дн domnia patimilор де ажънс тѣрѣѣрате ачестор дозъ попоаре, каре прін а лор крѣщере соціалѣ, ар пѣтеа префера зтопїі таі пѣлп декѣт реалїтатеа. —

Веці днпѣртѣші ачѣастѣ депешѣ Домнѣлзі, ші де ва чере ѣ веці да ші копїе 19/31 Ізліе 1856.

### Пѣѣлїкаре

Сѣ фаче де шїре, къ репрезентанціа (епїтропіа) сѣ. Бісерічіі чѣі марї ортодоксе, къ храмѣл Сѣѣнтѣлзі Іерархѣ Ніколае, дін Брашовѣ воеѣе а да дн арендѣ къ лідітаціе (ла мезат) тошіа Бісерічіі, Какалекїі векі ші Рѣда Барѣлзі, афлѣтоаре дн Цара ротънеаскѣ дн жѣдеѣлзл Бѣзѣлзі, ші хотѣреѣе, ка ачѣаста лідітаціе сѣ се факѣ ла каселе бісерічіі сале дін Брашовѣ дн 11 Ноѣмѣрїе а. к., адекѣ Дѣтїнекѣ а патра зі де сѣрѣѣтоареа Сѣінцілор Архангелї Міхалї ші Гаврііл.

Пентрѣ ачѣіа дорїторїі де а лѣа дн арендѣ пѣтїта тошіе, дн-дѣстраціі къ касдіоанеле кѣѣпнчоасе, ворѣ віне воі а остенї пе зіоа сѣсѣ днсетпнатѣ ла локѣл хотѣрѣтѣ дн Брашов, знде днпінте де лідітаціе ворѣ авѣа прїлежѣ къ тоатѣ днлеспїреа де а четї кондіцііле арендѣтрїі.

Брашовѣ дн 30. Септемѣрїе 1856.

Репрезентанціа бісерічіі.